

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1974-1975,

24 JUNI 1975.

WETSONTWERP

betreffende het sociaal statuut
van de sportbeoefenaar.

AMENDEMENTEN

VOORGESTELI) DOOR DE HEER BROUHON
Or DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Artikel 1.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« *Deze wet is lmt toepassing op de personen die sport beoefenen met bet op een competitie of een exhibitié, evenals (Jl de personen onder wie gezag vi staan uoor de uitoefening t'au t'ill sportactiviteiten.* »

VERANTWOORDING.

Alle personen die een sport beoefnen mer her oog op hun deelname aan competities of exhibities hebben het recht op sociale bescherming die niet uitsluitend 33n de beroende sportbeoefenaars mag worden voorbehouden.

Nochans dienr een onderscheid gem"ke re worden tussen de maarregelen welke moeren genomen worden tell voordele van de beloonde sponbeoefenaars en die welke moeren genomen worden ren voordele Yan hen die voor hun prestaties geen beloning onrvangen.

Inzake sport is het begrip • werkgever • trouwens moeilijk te preciseren en her varieerr van de cne sporrek ror de andere. Daarom is het verkiekslyk dat begrip te vervangen door • de personen onder wier gezag de sponbeoefenaar sraat voor de uitoefening van zijn sportactiviteiten •.

Deze persoon kan, al naar gelang van het geval, een naruurlijk of rechrspersoon zijn. Nu cens zal her een sportdircrreur zijn, dan wecr een club, een Iederarie, een firma of een groepeing die mer reclame-doeleinden sportactivireuen steunt, enz.

In dae verband zij opgemerkt dat in de wci van 7 novcmber 1969 berreffende de rocpassing van de sociale-zekerheidswrcrgcving op de houders van een vergunning van "beroepsrenner", een definitie van her begrip werkgever voorkomt welke verschilr van die in artikel 2 van ber onwerp.

zu :

400 (1974-1975): N° 1.

— NU 2 tot 5: Arnenderenten.
— N° 6: Verslag.

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1974-1975.

24 JUIN 1975.

PROJET DE LOI

fixant le statut social du sportif.

AMENDEMENTS

PRESENTES PAR M. BROUHON
AU TEXTE
ADOPTE PAR LA COMMISSION.

Article 1.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« *La présente loi est applicable aux personnes qui pratiquent le sport dans tm but de compétition ou d'exhibition et à celles sous l'autorité desquelles elles sont placées pour l'exercice de leurs activités sportives.* »

JUSTIFICATION.

Tous les sportifs pratiquant un SPOrt en vue de parncipér à des compétitions ou à des exhibitions ont le droit d'obtenir une protection sociale cr non les seuls sportifs rémunérés.

Il convient, cependant, de distinguer les mesures à prendre en faveur des sportifs rémunérés de celles à prendre en faveur de ceust qui ne perçoivent pas de rémunération pour leurs prestations.

Par ailleurs, en matière sportive, la notion d'employeur est très difficile à préciser et peut varier d'une discipline à l'autre. Il est donc préférable d' substituer celle de • la personne sous l'autorité de: laquelle le sportif est placé pour l'exercice de ses activités sportives •.

Cene personne peut, selon le cas, êre physique ou morale. Il peut s'agir tantà d'un directeur sportif, tanr d'un club, d'une fédération, d'une firme ou d'un groupement finançant des activités sportives, à des fins publicitaires, etc.

A ce: sujet, il convient de remarquer que la loi du 7 novembre 1969 relative à l'application de la sécurité sociale aux titulaires d'une licence de coureur cycliste professionnel a donné à la notion d'employeur une définition différente de celle reprise à l'article 2 du projet.

Voir:

400 (1974-1975): N° 1.

— N° 2 à 5: Amendements.
— N° 6: Rapport.

Art. 2.

1. — De tekst van § 1 vervangen door wat volgt:

« § 1. Met het oog op de toepassing van deze wet dient een onderscheid te worden gemaakt tussen de beloonde sportbeoefenaars en de andere.

» Onder betaalde sportbeoefenaars moeten worden verstaan de personen die hun sportactiviteit uitoefenen tegen een beloning die een door de Koning op advies van de Nationale Sporstraad te bepalen bedrag ouerschrijdt.

» De in aanmerking te nemen beloning is die welke omschreuen is in de wet van 12 april 1965. »

2. — In § 2, op de eerste en de tweede regel, de woorden

« Nationaal Paritair Comité voor de Sport» vervangen door de woorden

« Nationale Sporstraad ».

3. — Paragraaf 3 vervangen door wat volgt:

« § 3. De uerplichtingen die, in toepassing van deze wet, te' laste vallen vor de werkgeuer, worden opgenomen door de natuurlijke personen of de rechtspersonen die de ouereel, km'l Stel' betrefze, zde de uaststelling van bet loon van de betaalde sportbeoefenaar» ondertekend hebben.

„ Ol' advies va" de Nationale Sporstraad kan de Koning euemoel de persone» aanduiden die deze verplichting op zitl moeten nemen. »

VERANTWOORDING.

Zoals in de verantwoording van ber bij artikel 1 ingediende amendeement werd vermeld, dient een onderscheid te worden gemaakt tussen de maarregelen welke ten opzichte van de beloonde sportbeoefenaars moeten worden genomen en de maatregelen voor de sponbeoefenaars die geen beloning ontvangen.

De honig zou d' sianitie van her begrip « beloonde sportbeoefenaar » sltchls. mogen vastleggen na het advies re hebben ingewonnen "an de Nationale Sporstraad, een nog op te richten instelling die representatief zou zijn voor alle sportkringen waarvan hieronder sprake is.

Aangezien ber erg moeilijk is juist vast te stellen wie de werkgever van een beloende sponbeoefenaar is, moeten de werkgeversverplichtingen als gevolg van de toepassing van de onderhavige wet, worden opgezom door de personen die instaan voor de uitbetaling van her loon van de beloende sportbeoefenaars. Men meer evenwel de Koning de mogelijkheid laren om die personen aan te duiden in sommige door de Nationale Sporstraad bepaalde gevallen.

Art. 3.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

«Niettegenstaande elke uitdrukkelijke bepaling voiz de ouereenkomst toordt de ouereenkomst, gesloten tussen een betaalde sportbeoefenaar en de personen die eett beroep op zijn diensten doet, aangezien als een arbeidsouereenkomst uoor bedienden en geregeld door de desbetreffende wetgeving en door de bepalingen van deze wet ».»

VERANTWOORDING.

De beloonde sportbeoefenaars hoeven niel in ~ arbeiders » en ~ bedienden » te worden onderverdeeld.

Art. 5.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

„ III;king van de uetten betrefjende de arbeidsouereenkomst voor bedienden bepaalt de Koning, lia het aduless uan de Nationale Sporstraad te hebben ingeu/onnen, de

Art. 2.

1. — Remplacer le § 1 par ce qui suit:

« § 1. Pour l'application de la présente, il est fait une distinction entre les sportifs rémunérés et cet/x qui ne le sont pas.

» Par sportifs rémunérés, il faut entendre ceux qui pratiquent leur activité sportive moyennant une rémunération excédant un montant fixé par le Roi, après avis du Conseil national des Sports.

» La rémunération à prendre en considération est celle définie dans la loi du 12 avril 1965. »

2. — Au § 2, première et deuxième lignes, remplacer les mots

« la Commission paritaire nationale des Sporrs » par les mots

« le Conseil national des Sports ».

3. — Remplacer le § 3 par ce qui suit:

« § 3. Les obligations qui, en application de la présente loi, incombent al/x employeurs sont assumées par les personnes physiques ou morales avec lesquelles sont signées les conventions fixant la rémunération des sportifs rémunérés.

» Toutefois, le Roi peut, après avis du Conseil national des Sports, désigner les personnes devant assumer ces obligations. »

JUSTIFICATION.

Comme il est indiqué dans la justification de l'amendement proposé à l'article 1, il y a lieu de distinguer les mesures à prendre à l'égard des sportifs rémunérés, de celles à prévoir à l'égard des sportifs qui ne le soot pas.

La définition du sportif rémunéré ne devrait être donnée par le Roi qu'après consultation du Conseil national des Sports, organisme à créer et qui serait représentatif de tous les milieux sportifs dont il sera question plus loin.

Il est difficile de déterminer d'une manière précise qui est l'employeur d'un sportif rémunéré; il convient dès lors de faire assumer les obligations patronales découlant de l'application de la loi pat' les personnes assurant le paiement des rémunérations des sportifs rémunérés. Toutefois, il faut laisser au Roi la possibilité de désigner ces personnes dans certains cas indiqués pat' le Conseil national des Sports.

Art. 3.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Nonobstant toute stipulation expresse du contrat, le contrat conclu entre le sportif rémunéré et la personne qui fait appel à ses services est réputé tm contrat J'emploi et régi par la législation qui y est relative et par les dispositions de la présente loi ».»

JUSTIFICATION.

Il n'y a pas lieu de séparer les sportifs rémunérés en « ouvriers » et « employés ».

Art. 5.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« En dérogation à la législation régissant le contrat ti'emploi, le Roi fixe, après avis du Conseil national des Sports, la période pendant laquelle les parties concernées peuvent

periode gedurende uill: « de betroffen partijen elk jaar een einde kunnen maken aan de overeenkomst uoor beloonde sportbeoefenaar die voor onbepaalde tijd is gesloten. Die periode kan van de ene sporttak tot de andere uerschillen op grond van de noodoendigbeden van elke taliq afzonderlijc. De opzegging van de ouereenkomst gebeurt bij een ter post aangetekende brie] en heeft uitvoering uana] de derde uerkdag na de dag van uerzending.

» Indien de ooereenkomst uoor onbepaalde tijd is gesloten, moet de partij die ze zonder dringende rede verbrekt buiten de door de Koning bepaalde periode, aan de andere partij een uergoeding betalen u/aaruan de Koning op voorstel uan de Nationale Sportraad bet bedrag uaststelt. Bij ontstentenis vcn koninklijk besluit is bet bedrag van die uergoeding gelijk aan het dubbele van de nog uit de keren beloningen tussen bet ogenblik van de opzegging L'an de ouereenkomst en de dation uana] welke die opzegging bij toepassing uan bet eerste lid uan dit artikel zou moeten plaats gebad bebben. In geen geval mag bet bedrag L'an de uergoeding lager sijn dan 25 % uan bet jaarloon ».

VERANTWOORDING.

Het begrip « sporseizoen » kan verschillen van de ene sporttak tot de andere. Herzelfde geldt voor de periode gedurende welke de beoefenaars van competitiesport van club veranderen. Hier is noodzakelijk daarmee rekening te houden en de betrokken sportbeoefenaars zowel beoefenaars al, leiders moeren hun advies daarover geven,

Art. 6.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

„Na bet adules t'a" de Nati01101e Sportraad te hebben ingel/omte bepaalt de Koning de leeftijd uanaj toelke een sl/orlbeoe/elaar als beloond mag ioorden beschotuod en een ouereenkomst als bepaald in artikel J, mag sluiten. Die leeftijd kan uerschillen naar gelang van de sporttakken ».

VERANTWOORDING.

De leeftijd vanaf welke een sportbeoefenaar op geldige wijze aan de competitiesport mag deelnemen en, in voorkomend geval, een beloning in de lin V31de wet kan onvangen, verschilt van o: ene spontak rot de andere. Met die rC3leit dient dan ook rekening te worden gehouden.

Art. 7.

A. - In boofdorde.

Dir artikel weglaten.

VERANTWOORDING.

Het geheel van het beschikkend gedeelte van de WCt en van de uitvoeringsbesluiten ervan moet worden nageleefd, en niet enkel de artikelen 4 en 6. Aangezien elke woer moet worden nageleefd, moet elke anderstalige bepaling als nietig worden beschouwd.

B. - In bijkomende orde,

De woorden

« met de artikelen 4 en 5 en met de uitvoeringsbesluiten daarvan ».

vervangen door de woorden

« met deze wet en met de uitvoeringsbesluiten daarvan ».

Art. 8.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

« Elk concurrentiebeding uordt als niet bestaande beschouwd. Euentoe, uianneer vóór het begin va" de ill

mettre fin, chaque almée, au contrat de sportif rémunéré e conulu pour une durée indéterminée. Cette période peut varier d'une discipline sportive à l'autre en fonction des nécessités de chacune. La dénonciation du Cnt"~,t se fait par lettre recommandée à la poste produisa... s effets le troisième jour ouvrable qui suit la date de son envoi.

» Si le contrat est conulu sans indication de durée, la partie qui le rompt sans motif grave, en dehors de la période fixée par le Roi, doit payer à l'autre partie une indemnité e dont le Roi détermine le montant, sur proposition du Conseil national des Sports. A défaut d'arrêté royal, le montant de cette indemnité est égal au double des rémunérations à échoir entre le moment de la dénonciation du contrat et la date à partir de laquelle elle aurait dû intervenir eu application de la disposition contenue dans le premier alinéa du présent article. En aucun cas, le montant de l'indemnité e ne peut être inférieur à 25 % dt la rémunération annuelle. »

JUSTIFICATION.

La notion de « saison sportive » peut varier d'une branche sportive à l'autre. Il en est de même de la période durant laquelle les sportifs de compétition changent de club. Il est nécessaire d'en tenir compte, les sportifs intéressés, pratiquants et dirigeants, ayant à donner leur avis.

Art. 6.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Après avis du Conseil national des Sports, le Roi fixe l'âge à partir duquel un sportif peut être considéré comme étant rémunéré et peut faire l'objet du contrat prévu à l'article J. Cet âge peut être différent selon les disciplines sportives. »

JUSTIFICATION.

L'âge à partir duquel un sportif peut participer valablement à la haute compétition et percevoir, le cis échéant, une rémunération dans le sens de la loi, varie d'un sport à l'autre. Il y a donc lieu de tenir compte de cette réalité.

Art. 7.

A. - En ordre principal.

Supprimer cet article.

JUSTIFICATION.

L'ensemble du dispositif de la loi et de ses arrêtés d'exécution doit être respecté et non seulement les dispositions des articles 4 et 6. Toute loi devant être observée, toute stipulation contraire doit être réputée nulle.

B. - Subsidiaire.

Remplacer les mots

« aux articles 4 et 5 ainsi qu'à leurs arrêtés d'exécution »

par les mots

« à la présente loi et à ses arrêtés d'exécution ».

Art. 8.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Toute clause de non-concurrence est réputée non avue. Toutefois, lorsqu'if est mis fin ail contrat à durée

artikel 5 bedoelde periode een einde u/otdt gemaakt aan de voor onbepaalde tijd gesloten ouvereinkomst, mag de sportbeoefenaar niet deelnemen aan een sportcompetitie of-exhibitiie in dezelfde sporttak tijdens het lopende sportseizoen.

» Dit verbot geldt voor het lopende sportseizoen en voor het uolgende uianneer het gaat om een voor een bepaalde tijd gesloten ouvereinkomst die uerbroken is zonder de instemming van de partijen en uiaaruan er nog meer dan uoaal maanden blijft te uerlopen »;

VERANTWOORDING.

Ook de verbreking van een overeenkomst voor een bepaalde tijd moet onder de ogen worden gezien.

Art. 9.

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt:

» De gescbillen die uit de toepasciug van deze u/et ontstaan, mogen niet bet uooncerp zijt van een /oo/101 aangegeane verbintenis om ze aan scheidsrechters voor te leggelt »;

Art. 10.

De reksr van dit artike] vervangen door wat volgt:

» De Nationale Sportraad kan de Koning voorstellen bijzondere toepass;ilgsrcgels inzake de sociale zekerheid voor de beloonde sportbeoefenaar te stellen. »

VERANTWOORDING.

De Koning kan dergelijke regels stellen. De Nationale Sportraad moet lerv'e voorstellen naar voren kunnen brengen,

Art. 11.

De tekst van dit ardkel vervangen door wat volgt:

» Er u/ordt een Nationale Spotraad opgericht, een advi-
serend lichaam uiaaraoen de Koning de samenstelling, de
werkwijs en de beuogdheid bepaalt, /1/ deze Raad
moeten uerplicht zetelen de vertegemoordigers van het
Belgisch Olympisch Comité, uan de sportfederaties en
-oereningen onder de reglementen toaaru de in deze wet
bedoelde competities en exhibities toorden georganiseerd, als
mede de vertegemvoordigers van de beloonde Ctonbeloond
sportbeoefenaar»;

» De Nationale Spotraad behelst tu/ce afdelitgC/ldie in
plenaire gememschappelijke vergadering bijeen kunnen
komen. De ene afdelitg is belast met het onderzoek uan de pro-
blemen betrefle,td de beloonde sportheoefenaars, de andere
met het ouderzoek uan de problemen betrefle de onbe-
loonde spionbeoefenaars. »

» De Nationale Sportraad kan de werkgroepen oprichten
die hij nodig acht. »

» Hij telt euenueel Nederlandstalige als Franstalige leden. »

» Hij kiest uit zijn leden twee voorzitters, een Nederlands-
talige en een Franstalige. leder van ben neemt om de beurt
gedurende een jaar het werklijke voorzitterschap waar. »

VERANTWOORDING.

De regels betreffende de paritaire comités kunnen blykbaar geen toepassing vinden op het gebied van de sport-crivireien. Er moet een Nationale Sportraad worden opgericht, die voor de sport dezelfde rol zou spelen als de Nationale Arbeidsraad of de Centrale Raad voor her Bcdrijfsleven voor die onderscheiden sectoren,

indéterminée avant le début de la période prévue à l'article 5, le sportif ne pourra participer à aucune compétition ou exhibition sportive dans la même discipline sportive pendant la saison sportive en cours.

» Cette interdiction s'applique à la saison en cours et à la suivante lorsqu'il s'agit d'un contrat à durée déterminée rompu sans l'accord des parties et dont le terme reste à échoir au-delà de douze mois. »

JUSTIFICATION.

La rupture du contrat à durée déterminée doit également être envisagée.

Art. 9.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

» Les litiges nés de l'application de la présente loi ne peuvent faire l'objet d'un engagement pris d'avance, de les soumettre à des arbitres. »

An. 10.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

» Le Conseil national des Sports peut proposer au Roi d'édicter des règles particulières d'application en ce qui concerne la sécurité sociale des sportifs rémunérée. »

JUSTIFICATION.

Le Roi a le pouvoir d'édicter de telles règles. Le Conseil national des Sports doit pouvoir formuler des propositions en la matière.

Art. 11.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

» Il est créé un Conseil national des Sports, organe consultatif dont le Roi détermine la composition, les règles de fonctionnement et la compétence. Ce conseil doit comprendre obligatoirement les représentants du Comité olympique belge, des fédérations et associations sportives sous ses règlements desquelles sont organisées les compétitions et les exhibitions dont il est question dans la présente loi ainsi que les représentants des sportifs rémunérée et non rémunérés. »

» Le Conseil national des Sports comporte deux sections pouvant se réunir en session plénière commune. Une section est chargée de l'examen des problèmes concernant les sportifs rémunérée, l'autre des problèmes relatifs aux sportifs non rémunérés. »

» Le Conseil national des Sports peut créer les groupes de travail qu'il estime nécessaires. »

» Il comprend un nombre égal de membres d'expression française et d'expression néerlandaise. »

» Il nomme en son sein deux présidents dont l'un est d'expression française et l'autre d'expression néerlandaise. Chacun d'eux assume alternativement la présidence effective pendant un an, »

JUSTIFICATION.

Les règles régissant les commissions paritaires ne paraissent pas applicables dans le domaine des activités sportives. Il convient de créer un Conseil national des Sports qui jouerait pour le sport le même rôle que le Conseil national du Travail ou le Conseil central de l'Economie dans leurs secteurs respectifs.

Die instelling dient met grote soepelheid te worden opgericht. Zij moet hoofdzakelijk samengesteld zijn uit representatieve personen uit de sportkringen, uit sportbeoefenaars en uit personen die op sportgebied bevoegd zijn.

Art. 11bis (nieuw).

Een artikel 11bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

« Art. 11bis. - *De beslissingen van de Nationale Sportraad betreffende de sociale status van de beloonde sportbeoefenaars kunnen door de Koning verplicht worden gemaakt onder dezelfde voorwaarden als de beslissingen van de paritaire comités* ».

VERANTWOORDING.

Zie de verantwoording van her amendement op artikel 11.

Art. 12.

Op de vierde regel van dit artikel, de woorden «of in» weglaten.

VERANTWOORDING.

Her betrft hier een in overeenstemming brengen van de tekst met het amendement op artikel 6.

Art. 12bis (nieuw).

Ben artikel 12bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt:

« *De uitoefening en de voorbereiding van competitiesport of van sportexhibities door niet-beloonde sportbeoefenaars vin ondernoerpen aan een verplicht medisch toezicht en aan het sluiten van een verzekering tegen de ongevallen die a,beidsongeithikheid kunnen veroorzaken.*

• De Koning bepaalt de voorwaarden van het medisch toezicht op onbeloonde sportbeoefenaars, evenals de normen van de verzekering die hen beschermt. De Nationale Sportraad stelt aan de bevoegde ministers voor alle maatregelen te nemen welke de personen die de sport beoefenen volgens de regelen van het amateurisme kunnen vrijwaren tegen de gevolgen van ongeval(en die zij) ter gelegenheid van hun sponsoriertelten kunnen uitoefenen. Die maatregelen worden bij koninklijk besluit toepasselijk gemaakt. ».

VERANTWOORDING.

Bijzondere maatregelen dienen genomen te worden ter bescherming van de niet-beloonde sportbeoefenaars.

Une grande souplesse doit préside à la mise en place de cet organisme qui doit être composé en ordre principal de personnes représentatives des milieux sportifs et des sportifs et de personnes compétentes en matière sportive.

Art. 11bis (nouveau).

Insérer un article 11bis (nouveau) libellé comme suit:

« Art. 11bis. - *Les décisions du Conseil national des Sports concernant la situation sociale faite aux sportifs rémunérés peuvent être rendues d'application obligatoire par le Roi dans les mêmes conditions que les décisions des commissions paritaires* »;

JUSTIFICATION.

Voir la justification de l'amendement à l'article 11.

Art. 12.

A la quatrième ligne de cet article, supprimer les mots « par » et « ou ».

JUSTIFICATION.

Il s'agit d'une mise en concordance avec l'amendement à l'article 6.

An. 12bis (nouveau).

Insérer un article 12bis (nouveau) libellé comme suit:

« *La pratique et la préparation du sport de compétition ou des exhibitions sportives par les sportifs non rémunérés sont subordonnées à la prise de mesures de contrôle médical obligatoire et à la souscription d'une assurance les protégeant contre les risques d'accidents entraînant une incapacité de travail.*

« *Le Roi détermine les modalités du contrôle médical des sportifs non rémunérés et les normes auxquelles doit répondre l'assurance qui les protège. Le Conseil national des Sports propose aux ministres compétents toutes mesures de nature à garantir les personnes pratiquant le sport selon les règles de l'amateurisme contre les conséquences d'accidents pouvant survenir à l'occasion de leurs activités sportives. Ces mesures sont rendues applicables par arrêté royal.* ».

JUSTIFICATION.

Il y a lieu de prévoir des mesures spéciales en vue de protéger les sportifs non rémunérés.

H. BRÜUHON.

W. CLAES.

G. MATHOT.